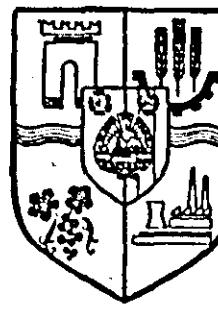


# Vacăra Rosie

ORGAN AL COMITETULUI JUDEȚEAN ARAD AL PARTIDULUI COMUNIST ROMÂN ȘI AL CONSILIULUI POPULAR JUDEȚEAN



Arad, anul XXXIV

Nr. 9816

4 pagini 30 bani

Miercuri

14 decembrie 1977

## PROGRAMUL privind măsurile suplimentare de dezvoltare economico-socială a României pînă în 1980

Conform hotărîrii Conferinței Naționale a Partidului Comunist Român se dă publicitatea „Programul privind măsurile suplimentare de dezvoltare economico-socială a României pînă în 1980”, adoptat de Conferință.

Pe baza rezultatelor obținute în primii ani ai cincinalului actual, a resurselor noastre rezultate din acțiunile desfășurate și inițiativa tovarășului Nicolae Ceaușescu, secretarul general al partidului și președintele Republicii, pentru reducerea cheltuielilor materiale ale producției investițiilor, la care au participat organele de partid și de stat, specialiștii, oamenii de știință, întreprinderi, a fost elaborat „Programul privind măsurile suplimentare de dezvoltare economico-socială a României pînă în 1980”, adoptat de Conferința Națională a P.C.R. din 7—9 decembrie 1977.

Programul se bazează pe utilizarea mai bună a fondurilor productive, dotarea cu mașini și utilaje a spațiilor disponibile, realizarea unor obiective suplimentare de investiții, ridicarea la un nivel calitativ superior a activității economice, prin sporirea gradului de valorificare a materiilor prime, creșterea mai accentuată a productivității muncii.

Tabloul general al dezvoltării economico-sociale a tărilor, comparativ cu prevederile planului cincinal 1976—1980 — se prezintă sintetic în următorii indicatori:

— în procente calculate pe baza prejurerilor la 1 I 1977 —

	Anul 1980 față de 1975	Ritm mediu anual	
	Plan cincinal	Program suplimentar cincinal	Plan suplimentar
Produsul social	154,0	158,0	9,0
Budjetul național	163,0	169,0	10,3
Producția globală industrială	160,2	172,3	10,7
Producția globală agricolă	136,8	139,6	6,5
Totalul investițiilor în economia națională (pe perioada de cinci ani)	150,9	154,2	8,6
Totalul comerțului exterior (pe perioada de cinci ani)	163,3	182,6	10,3
Plăcerile de mărfuri prin colectiv socialist	206,1	209,1	15,6
Plăcerile de servicii	147,5	152,1	8,1
Populație	168,6	175,3	11,0
Productivitatea muncii în industria socialistă	150,1	155,1	8,5
			9,2

Reducerea cheltuielilor totale la 1.000 lei producție marfă în industria republicană

din care:	8,6	9,5	—	—
— cheltuielile materiale	5,2	6,1	—	—
Retribuția reală	122	132,3	4,1	5,8
Indicele prejurerilor mărfurilor cu amânatul și al tarifelor pentru servicii (1975 egal 100)	105—106	105—106	1,0—1,2	1,0—1,2
Veniturile reale ale tărâmului provenite din munca în C.A.P. și gospodăriile populației pe o persoană activă	129	130	5,2	5,4

\* Planul cincinal actualizat ca urmare a acțiunii de reducere a costului investițiilor

### I. Producția industrială

În industrie se prevede să se realizeze pe cincinal o producție suplimentară de 100—130 mld. lei, ca urmare a dotării cu mașini și utilaje a suprafețelor disponibile, utilizării mai bune a capacitaților de producție și construirii unor noi obiective productive. Producția suplimentară propusă se situează la nivelul stabilit de Congresul consiliilor oamenilor muncii din Iulie a.c. și tine seama de angajamentele asumate de județe pentru dezvoltarea cincinalului. Anualmente mai mari au fost luate de municipiul București (23,1 mld. lei), județele Bacău (5,2 mld. lei), Brașov (12,0 mld. lei), Cluj (8,4 mld. lei), Mureș (5,0 mld. lei), Prahova (8,9 mld. lei), Sibiu (5,0 mld. lei), Timiș (5,7 mld. lei).

Pe ramuri, principalele depășiri de producție urmează și se realizează de Ministerul Industriei Construcțiilor de Mașini (peste 34 mld. lei), Ministerul Industriei Ușoare (circa 25 mld. lei), Ministerul Economiei Forestiere și Materialelor de Construcții (14,0 mld. lei), Ministerul Agriculturii și Industriei Alimentare (15 mld. lei), Ministerul Minelor, Petrolului și Geologiei (peste 6 mld. lei).

Din producția suplimentară de 1978—1980, circa 48 la sută se va realiza pe seama fo-

tosirii mai bune a mașinilor, utilajelor și suprafețelor existente la începutul cincinalului și 52 la sută pe capacitatea noastră dezvoltată și modernizată ca urmare a investițiilor suplimentare alocate. Capacitatea noastră intervin cu o pondere mai mare în producția suplimentară a Ministerului Industriei Construcțiilor de Mașini (68 la sută) și Ministerului Industriei Ușoare (55 la sută).

In acest cadru, plusurile de producție fizică se prezintă astfel:

a. La Ministerul Minelor, Petrolului și Geologiei, Ministerul Industriei Metalurgice și Ministerul Industriei Chimice prin măsurile prevăzute pentru lărgirea bazei de resurse energetice, de materii prime și materiale, au fost luate în considerare niveluri mai mari la gazele asociate, gazolina, minereurile de mangan, substanțe utile nemetalifere, cocs metalurgic, fier și fibre sintetice, răsini, ureo-formaldehidice și cloruri sintetice, produse din hârtie plastică și altele.

b. La Ministerul Industriei Construcțiilor de Mașini, prin assimilarea de echipamente noi de complexitate și tehnicitate

(Cont în pag. 1 II-a)

## SĂ TRANSPUNEM ÎN VIAȚĂ HOTĂRÎRILE CONFERINȚEI NAȚIONALE A PARTIDULUI

### Vom ridica necontenit nivelul calitativ al vagoanelor

această problemă. Preocupările noastre de a moderniza procesul tehnologic — indicăți în acest sens am primit în mod direct din partea secretarului general al partidului cind ne-a vizitat întreprinderea — primesc un nou îmbolăld, acela al imperialismului calității. Împreună cu Vasile Barbu, Gheorghe Pascau, Pavel Tî-

acestă problemă. Preocupările noastre de a moderniza procesul tehnologic — indicăți în acest sens am primit în mod direct din partea secretarului general al partidului cind ne-a vizitat întreprinderea — primesc un nou îmbolăld, acela al imperialismului calității. Împreună cu Vasile Barbu, Gheorghe Pascau, Pavel Tî-

Un specialist reîntors de la forumul comuniștilor și colectivul său de muncă

ca, Matei Roman și alii, formăm un fel de microcolective de studiu a posibilităților ce le avem în acest scop. S-au conturat și

cleva inițiative ce vizează o serie de modificări în cadrul sub-

ansamblelor cu care lucrăm, în-

lăturării unor operații de sudură și îndoire ce complică proce-

sul de fabricație, astfel încât vom produce și mai repede, dar și mai bine. Altfel spus, trebuie schimbat calitatea insuși modul de concepție. De aici trebuie ple-

căci și cleva vrem să înradăcinăm în activitatea întregului nostru colectiv, la fiecare loc de muncă.

Asta presupune o serie de implicații.

Exact. Tot la marea problemei a calității intră și procesul de pregătire a forței de muncă de care avem nevoie. Si acest

aspect l-am reînținut cu mare atenție din Raportul prezentat la Conferință, fiindcă ne lovită și noi de el aici în secția sudură. Discutăm cu tovarășii mei că va trebui, chiar în aceste zile, să analizăm, în cadrul organizației de partid, de sindicat și tineret, modalitățile prin care să sporeștem eficiența cursurilor de calificare la locul de muncă. Avem muncitori cu vechime, bine pregătiți, pe care trebuie să-i folosim mai eficient în formarea celor tineri. Am discutat cu cîțiva dintr-oameni. Sunt foarte mulți și de ideea sportivilor numărul categoriilor de calificare, fapt ce spune, sintetic, foarte mult: o ridicare a calității muncii însăcumă. În același timp, o ridicare a calității nivelului de trai. Si astă depinde de noi, de fiecare la locul său de muncă.

### I. BIRIS

#### Peste prevederile planului anual

Îndeplinindu-și cu 28 de zile înainte, de termen sarcinile de plan pe acest an, colectivul întreprinderii „Liberitate” își ve-de incununarea de succes hărnică, strădantile pentru realizări tot mai bune, în întreprindere munca continuă acum cu și mai multă insuflare pentru că bilanțul anului să fie cît mai bine. După cum se estimează, pînă la încheierea anului producția anuală va fi depășită cu 8

la sută, producția marfă cu 7 la sută, iar la productivitatea muncii se realizează o creștere de 5,5 la sută peste nivelul planificat. În același timp, producția anului viitor este pregătită cu grăjă. De exemplu, pentru 1978 au fost pregătite 130 modele noi.

de încălărit și se prevede ca aport coșuri și alte implementuri o valoare de trei milioane lei. Potrivit calculelor estimative planul anului să fie constituită din produse noi și reproiectate.

### Importante depășiri

Vrednicii muncitorii de la secția de împlinire al I.A.S. Finalul se străduiesc să obțină succese cît mai mari în îndeplinirea planului de producție. Ca urmare, pînă la începutul lunii, ei au realizat peste planul de export coșuri și alte implementuri o valoare de trei milioane lei. Potrivit calculelor estimative planul anului să fie constituită din produse noi și reproiectate.



Elisabeta Dănilă s-a înscris la muncă la întreprinderea de conțecții. Cu o adevărată grăjă lovărășească, Florica Chiș, secretară organizatorie U.T.C., pe schimb, se ocupă de pregătirea ei profesională.



# Programul privind măsurile suplimentare de dezvoltare economico-socială a României pînă în 1980

din pag. a II-a)

aceste judecătore în scopul recuperării și punerea în funcție a noulor obiective de investiții, asigurind intrarea în producție a acestora în conformitate cu graficele de atingere a parametrilor proiectați.

## V. Asimilarea de produse noi, cercetarea științifică și dezvoltarea tehnologică

cazul suplimentar accentuează sărăcia domeniului asimilării de produse noi, al cercetării științifice și dezvoltării tehnologice, realizarea acestora urmând să aducă un aport sporit la dezvoltarea economico-socială a țării:

— număr de sarcini —

	Asimilare de:	Obiective și teme de cercetare dezvoltare
Mașini, utilaje și instalații	Materiale și bunuri de consum	Tehnologii tehnologică
200	178	76
Ministerul Industriei Construcții de Mașini	105	2
Ministerul Industriei Metalurgice	—	16
Ministerul Industriei Chimice	12	56
Ministerul Economiei Forestiere și Materialelor de Construcții	18	32
Ministerul Industriei Ușoare	—	32
Ministerul Agriculturii și Alimentare	13	29
	10	12

cu greutate specifică redusă, noi sortimente de conserve de legume și fructe pentru copii și de produse lactate.

c) introducerea în producție a unor tehnologii noi și perfectionarea pentru producția de noi materii prime, valorificarea superioară a acestora și reducerea consumurilor materiale, între care tehnologii de combustibili sublerană pentru creșterea recuperării titelului din zăcămînt, de sinteza și răsinselor înlocuitoare de colofoniu, de ardere a produselor ceramice pentru construcții cu consum redus de combustibili și folosirea de combustibili inferioiri etc.

d) obiectivele de cercetare științifică și dezvoltare tehnologică prevăzute suplimentar an în vedere obținerea de soluții care să fie aplicate încă în cursul actualului cincinal. În vederea reducerii consumurilor de materiale și a modernizării productiei, cum sunt: valorificarea gazelor reziduale în răsini; îmbunătățirea randamentelor energetice; utilizarea de noi tipuri de oteli; realizarea de noi tehnologii și produse în industria chimică. Indenește de sinteza și răsinselor superioare în prelucrarea metalelor; tehnologii de explotare în subteran a sisturilor bituminoase; perfectionarea concepției și execuției construcțiilor industriale; realizarea de înlocuitori de materii prime și materiale; creșterea gradului de utilizare a deseurilor.

## VI. Comerțul exterior

Pentru asigurarea necesităților de materii prime, materiale, utilaje și instalații, în concordanță cu cerințele producției și ale programului de investiții, s-au prevăzut fondurile necesare pentru import. Ministerale, centrale și întreprinderile trebuie să acorde o atenție deosebită economisirii fondurilor valutare, urmărind accelerarea programelor de asimilare în fabricația internă a noilor produse și achiziționarea din import a produselor strict necesare.

În cadrul programului suplimentar se va continua a structurii extinție, creșterea ponderii produselor de prelucrare, ridicarea nivelului tehnologic al produselor și împrumutarea mărfurilor destinate vânzării externe. Structura exportului intervin schimbările, urmînd ca ponderea producției industriale construcțiilor de mașini să reprezinte circa 48% în săta initială industrială din anul 1980.

## VII. Productivitatea muncii și costurile de producție

În domeniul creșterii productivității se prevede că actualele în seama de 10% ale acțiunilor întreprinderii în toate sectoarele industriale și de construcții, intensificarea progresului tehnologic mecanizării și automatizării, creșterea continuă a proceselor tehnologice și introducerea tehnologiilor moderne, organizarea mai bună a producției

și a muncii, folosirea iudicioasă a înțelegerii personal-muncitor.

În industrie, s-a luat în considerare un

ritm mediu anual de sporire a productivității muncii de 9,2% în săta față de 8,5% în săta prevăzută inițial.

Pe principalele ministerii se prevăză următoarele creșteri:

	Ritm mediu anual — %
Plan cincinal	Program suplimentar

Productivitatea muncii în Industria Total	8,5	9,2
În care:		
Ministerul Energiei Electrice	6,9	7,5
Ministerul Mărcilor Petrolului și energeticiei	3,4	3,7
Ministerul Industriei Metalurgice	10,3	11,1
Ministerul Industriei Construcțiilor de	9,3	10,2
Ministerul Industriei Chimice	10,2	11,1

- Ministerul Economiei Forestiere și Materialelor de Construcții
- Ministerul Industriei Ușoare
- Ministerul Agriculturii și Industriei Alimentare
- Ministerul Transporturilor și Telecomunicațiilor

5,7	6,7
7,3	8,1
7,1	7,8
8,3	8,8

În construcții-montaj s-a luat în calcul conform programelor suplimentare aprobată — accentuarea creșterii productivității muncii față de planul cincinal cu 2,1 procente (9,7 la săta rîm mediu anual, față de 9,4 la săta în planul cincinal). Aceasta impune accelerarea introducerii progresului tehnic, îmbunătățirea în continuare a soluțiilor constructive, industrializarea lucrărilor de construcții-montaj, întărirea ordinii și disciplinelor de sănătate, utilizarea intensivă a mașinilor și utilajelor de construcții.

2. Pe baza creșterii suplimentare a productivității muncii și a accentuării reducerii normelor de consum de materii prime și materiale, energie și combustibili, se

prevăde diminuarea costurilor de producție pe ansamblul industrial repubican cu 9,5 la săta în 1980 față de 1975 (8,6 la săta în planul cincinal), iar cheltuielile materiale cu 6,1 la săta (5,2 la săta la cincinal). Pe această cale, economiile prevăzute inițial urmăreză să sporească cu 22 mld. lei, din care în industria repubicană cu 16,4 mld. lei.

Comparativ cu planul cincinal, în industria repubicană se prevăd următoarele reduceri ale costurilor de producție în 1980 față de 1975:

- I—Cheltuieli totale la 1 000 lei producție marfă
- II—Cheltuieli materiale

	Reduceri în 1980 față de 1975 — %	
	Plan cincinal	Program suplimentar
Industria republicană	I 8,6	9,5
din care:	II 5,2	6,1
— Ministerul Industriei Metalurgice	I 8,1	9,4
— Ministerul Industriei Construcțiilor de Mașini	II 5,1	7,5
— Ministerul Industriei Chimice	I 15,6	16,2
— Ministerul Economiei Forestiere și Materialelor de Construcții	II 13,2	13,7
— Ministerul Industriei Ușoare	I 12,9	13,5
— Ministerul Agriculturii și Industriei Alimentare	II 10,0	10,6
	I 6,5	7,8
	II 3,9	5,0
	I 9,5	10,6
	II 5,6	6,9
	I 4,2	4,3
	II 3,5	3,6

A fost accentuat de asemenea efortul de reducere a costurilor și în celelalte ramuri ale economiei: transporturi auto și feroviare, întreprinderile agricole de stat, staționile pentru mecanizarea agriculturii. În activitatea de construcții-montaj întreprinderile implică măsuri pentru

gospodărirea iudicioasă a fondurilor, aplicarea unui regim strict de economii și combaterea oricărui formă de răspândire a răușii, respectarea riguroasă a disciplinelor financiare și de plan, numărătoare mai rapidă în valoare a rezervelor existente, utilizarea ratională a mijloacelor circulante a fondurilor de investiții și a celor volitare.

## VIII. Venitul național și nivelul de trai

1. Dezvoltarea mai accentuată a producției asigură creșterea produsului social într-un ritm mediu anual de 9,5% față de 9,0 prevăzut în planul cincinal.

Venitul național — în condiții diminițiară depășirea prevederilor initiale în ce privește creșterea retribuțiilor:

produsul social — crește într-un ritm mai rapid (11%).

2. În domeniul nivelului de trai, se asigură depășirea prevederilor initiale în ce

privește creșterea retribuțiilor:

	1980/1975 — %	
Directivele Congresului al XI-lea	Plan cincinal	Program suplimentar
Retribuția medie netă	124—126	129,5
Retribuția reală	118—120	122,0

In prima etapă care se va termina în anul 1978, retribuția medie netă va crește cu 17%; în etapa a doua de majorare a retribuțiilor care va începe la 1 februarie 1979 se va asigura în cursul anului 1980 creșterea totală a retribuției nete de 40% (29,5% la cincinal).

Veniturile reale ale fărănimis de o persoană activă urmăreză să sporească cu 30%, față de 20—25% prevăzut în Directivele Congresului al XI-lea.

Pensia medie nominală de asigurări sociale de stat va crește — conform programului stabilit — cu 23%, urmând ca la pensiile mici snorul să fie de 40%.

Bucetul familiilor personalului muncitor

va fi influențat favorabil și de majorarea, în medie cu 30% a alocațiilor de stat venituri copil; de la 1 septembrie a.c. s-a acordat 50% din majorarea stabilă urmărită ca în cursul anului 1979 să se acorde restul majorării.

În calculul veniturilor reale ale populației s-a luit în considerare indicele de prețuri prevăzute în planul cincinal (105—106% în 1980 față de 1975).

În strînsă legătură cu majorarea veniturilor oamenilor muncii, prin programul suplimentar s-au avut în vedere următoarele creșteri ale desfacerilor de mărfuri și prestările de servicii:

	1980/1975 — %	
Plan cincinal	Program suplimentar	
Desfaceri de mărfuri cu amănuntul primării socialistice	147,5	152,1
Prestările serviciilor către populație	168,6	175,3

Corespunzător majorării desfacerii mărfurilor s-a prevăzut sporirea îmbrățișării către populație de lucru. Începînd din 1978 se va trece la prima etapă de aplicare a săptămînilor de lucru reduse. Pentru aplicarea acestor măsuri se va acorda în toate ramurile economiei pentru valoificarea maximă a rezervelor de eroare a productivității muncii, utilizarea eficientă a întregului potențial tehnic, material și uman din fiecare unitate.

Prevederile programului suplimentar de dezvoltare economică și socială a României pe perioada 1976—1980 reflectă forța și dinamismul economiei noastre, justifică politicii partidului de dezvoltare a forțelor de producție ca factor decisiv al procesului multilateral și armonios al întregii societăți. Realizarea programului va asigura înălțarea obiectivelor Congresului al XI-lea al partidului, acelerind înălțarea României pe calea civilizației și progresului, a apropierea de nivelul țărilor avansate, a creșterii bunăstării materiale și spirituale a întregului popor.

4. Creșterea prevăzută a nivelului de trai se va realiza în condiții de reducere treptată

## INFORMATIA PENTRU TOȚI

In libraria „Ioan Slavici” au sosit broșuri — tezo pentru cursanții învățământului politic-co-ideologic de partid. Cel interesant mai pot găsi, de asemenea, „Probleme fundamentale ale activității de partid și de stat”, „Universitatea politică și de conducere”. Libraria mai pune la dispoziția călătorilor și altor nouăjui. Printre acestea amintim: Al. Roselli „Călătorii și portrete” „Victorie clandestină” de Mircea Sandușescu, Lucian Blaga „Plinta Istorica”, „Mică enciclopedie de arhitectură, arte decorative și aplicate moderne” etc.

Succursala județeană C.E.C. informează că quisul propriu este închis pentru renovare până la data de 19 decembrie a.c. În această perioadă operațiile C.E.C. se vor efectua la unitățile C.E.C. din strada Horia nr. 2, din B-dul Republicii nr. 44, din strada Eminescu nr. 1 și din strada Karl Marx nr. 38. Pentru operațiile de impozite și taxe, soții săi se vor prezenta la unitățile menționate mai sus (în afară de unitatea din strada Horia nr. 2) și la unitatea C.E.C. din B-dul Republicii nr. 79 (în incinta circumscripției financiare).

Joi, 15 decembrie a.c., ora 18, va avea loc înălțarea membrilor cenuclului Universității cultură-științifice din Arad. Clăstite din creația sa muncitorul ceferist Corneliu Florea, după care vor evoluă clădirellii folk Vasile Cristea, Della Stanc, Sorin Lamber și Ovidiu Miruna.

Orchestra „Doina Banatului” din Caransebeș prezintă joi, 15 decembrie a.c., orele 17 și 20, în sala Palatului cultural, un spectacol având-o în colaborare și pe solista Margareta Pislaru.

Cercul cultural C.A.R.P. „Ioan Rusu Șigranu” organizează joi,

15 decembrie a.c., ora 17, o săptămână cultural-artistică la sediul său din Piatra Avram Iancu nr. 21. Pe lină prof. Lucian Emandi, care va vorbi despre „Emil Monia”. Își vor da concursul la alcătuirea unui program muzical solistele Ioana Drăcea de la Opera de stat din Timișoara (din Madama Butterfly și Tiberiu Bredeceanu), Tatiana Rosculeț, solistul Anton Tudor și corul „Emil Monia” cu lăduri și plese corale ale compozitorului săian. În încheiere vor cînta versuri Petru Bortos, Chiril Enescu și Viorel Trăusan.

Teatrul maghiar de stat din Timișoara prezintă vineri, 16 decembrie a.c., ora 20, în sala Teatrului de stat, comedia „Vlața pe pomul de castraveti” de Komzsik István.

Serviciul circulație al miliției județului Arad, în colaborare cu ziarul „Flacără roșie”, va organiza joi, 15 decembrie a.c., ora 17, la clubul președintelui B-dul Republicii nr. 79-81, o masă rotundă cu tema „Circulația rutieră în condiții meteorologice grele, măsurile de trebue întreprinse pentru întărirea securității traficului”. Sunt invitați să la parte cel care răspund, în principalele unități economice, do Intreținerea și folosirea milioanelor auto.

Azi, miercuri, 14 decembrie a.c., pe scena Teatrului de stat vor avea loc două spectacole cultură-artistice. Astfel, începând de la ora 16 formările artistice ale U.J.C.M. vor prezenta programul „Tineretea mea și a tăril mele”, iar de la ora 20 va avea loc un spectacol de estradă în limba germană, la care își aduc contribuția artiștii amatori participanți la Festivalul Național „Cinlarea României”.

I. I.

Iosif Dobrea să cintă — muzică populară, 19.30 Revista sonoră social-politică: Fiecare comunist un propagandist un militant activ pentru înălțarea politică partidului. Forme și metode ale muncii politice de masă pentru răspândirea experienței înaintate în activitatea productivă, folosite de comitetul municipal de partid Timișoara, 19.45—20 Muzica vocală și instrumentală de Vasile Ilac.

## Gimpur probabil

Pentru 14 decembrie: Vreme rece ziua și geroasă noaptea, cu înnoirea treptată ziua. Vîntul va sufla moderat din sud-est și sud. Temperatura va fi cuprinsă noaptea între -11 și -6 grade, în ziua între -2 și 3 grade. Ceață dimineață care va depune chlăciuri.

Pentru 15 și 16 decembrie: Vreme în curs de încălzire treptată cu cerul noros. Vor cădea precipitații sub formă de ninsoare și apoi lapovăță.

## Mica publicitate

VIND casă în comuna Păuliș nr. 44, soseaua principală. (6167)

VIND prelata pentru autoturism. Telefon 1.38.77. (6168)

VIND mobilă, cameră combinară „Miruna”. Telefon 3.35.82, orele 8—13, 18—22. (6138)

VIND două garaje demontabile, tip Cluj, Str. Tudor Vladimirescu, telefon 3.29.17, după ora 13. (6173)

VIND apartament ultracentral, termoficat, 2 camere, balc. Telefon 7.67.41. (6174)

VIND sobă de încălzit „Mekalor”, cu motorină. Str. T. Vladimirescu nr. 3, apart. 2/C, orele 17—19. (6179)

VIND mașină de cusut Ceaiu 3. Execuță 24, operaj. Str. Victoriei nr. 66. (6183)

VIND blană urs, nouă, nr. 44, Str. Sverdlov nr. 18. (6184)

SCHIMB vîlă 3 camere, dependinte, încălzire, ultracentral, zona Politehnica, Timișoara, cu similar Arad. Telefon Arad 1.45.02, Racocoreanu. (6165)



## FOTBAL

### Tinerii de la Foresta, campioni de toamnă

În turul campionatului județean de juniori, tinerii fotbalisti de la Foresta Arad au avut o comportare meritatoare, ocupând locul întâi în clasamentul seriei A.

Principaliii factori în obținerea titlului de campioană de toamnă au fost pregătirea continuă cu antrenamente de trei ori pe săptămână, punindu-se un accent deosebit pe condiția fizică, tehnică individuală și tactica jucători si tactică de loc.

Datorită disciplinelor imprimate, în stînchezile echipei nu a existat nici un jucător eliminat sau avertizat cu cartonașe. De mentionat că forma bună a echipei a dus după sine la rezultate frumoase, obținându-se un număr de 12 victorii, un egal și 2 înfrângeri, golaverul indicând plus 29.

O serie de tineri fotbalisti au totale sansa de a fi promovați în echipa de seniori, printre ei numărindu-se Deliman, Marian, Manea și Drăghici.

Cu privire la return, antrenorul Valeriu Olariu spunea: „Ne dăm toată silința să cîștigăm seria noastră, deci locul întâi. De fapt, în acest sens am hotărî să înțelegem lot de juniori să-si continue antrenamentele și în perioada de iarnă. Vom face la Scoala generală nr. 13, Grădiste, unde avem condiții corespunzătoare în acest sens”.

TIBERIU HOTARAN,  
coresp.

## Întreprinderea pentru producerea și industrializarea legumelor și fructelor

Arad, str. Bicaz nr. 1—5.

incadrează urgent muncitoare necalificate pentru etichetat-ambalat produse finite.

Remunerarea se face în acord, conform Legii nr. 57/1974.

(939)

## Uniunea județeană a cooperativelor de consum

Arad, B-dul Republicii nr. 50  
telefon 3.03.30, interior 8

incadrează urgent un inspector principal sau inspector învățămint, cu studii superioare.

Incadrarea se face conform Legii nr. 12/1977 și Legii nr. 57/1974.

(935)

## Unitatea 1 radio, TV

Arad, str. Eminescu nr. 6—8, telefon 1.57.42  
a cooperativei „Precizia” încheie abonamente anuale pentru reparații T.V.

Condiții avantajoase.

Informații suplimentare se primesc la sediul unității.

(484)

## S-a redeschis restaurantul „Zărard”

din cadrul complexului școlar comercial „Tineretului” Arad

Unitatea asigură un sortiment bogat de preparate culinare cu specific local, vinuri din soiuri pură ale podgoriilor arădene, toate într-o ambianță plăcută.

SE POT RETINE MESE ANTICIPAT  
TELEFON 1.12.95.

(941)

## I. C. S. Alimentația publică Arad

vă invită să petreceți

### Revelianul 1977-1978

care se organizează la restaurantele

#### PERLA MUREŞ

#### CIOCIRLIA

#### CARAIMAN

#### BRASERIA ROMÂNĂ

#### MACUL ROŞU

#### ZORI DE ZI (INSULA MUREŞ)

Se vor servi meniuri bogate,

care includ mincăruri tradiționale, specifice acestei sărbători.

Decorurile festive și programele artistice asigură o ambianță plăcută și condiții optime pentru petrecere.

#### RETINETI DIN TIMP LOCURI NECESARE, CARE SE PUN IN VIZARE INCEPEND CU ZIUA DE 15 DECEMBRIE 1977.

AMÂNUNTE SI REZERVAREA LOCURILOR LA CONDUCEREA UNITĂILOR REPECTIVE:

(913)

## cinematografe

DACIA: Marți polițistul, Orele 9.30, 11.45, 14, 16.15, 18.30, 20.30. MUREȘ: Operațiunea „Petrol” Orele: 10, 12, 14, 16, 18, 20. STUDIO: Amendament la legea situației statului. Serile I și II. Orele: 10, 13, 16, 19. TINERETULUI: Copii de susținut. Orele: 11, 14, 18, 19, 20. PROGRESUL: Florentiner '73. Orele: 15, 17, 19. SOLIDARITATEA: Planul în aer. Orele: 17, 19. GRĂDÎSTEI: Pinocchio. Orele: 17, 19.

## televiziune

Miercuri, 14 decembrie  
9 Telescoală, 10 Tribuna TV (reluat), 10.20 Teatrul TV. Comora din Deal de Corneliu Marcu, 11.50 Telex, 11.55 Închiderea programului, 15 Campionatele internaționale de tenis ale României. Transmisune directă de la Sala sporturilor din Brașov, 17.45 Din țările socialiste, 18. Multe dulci, 18.20 Duet, 18.50 Forum cîțărenesc, 19.20 — 1001 de serii, 19.30 Telejurnal, 19.50 De la înalta tribuna a Conferinței Naționale a partidului. Din cîntărul participantilor la dezbaterei, 20.05 Hotărârile Conferinței Naționale — mobilizator program de acțiune, 20.20 Noul semel, 20.45 Telegîmnaș, Fratul Karazov. Premieră românească Coproducție anglo-americană-vest-germană, 22.50 Televizual.

## teatre

Teatrul de stat Arad prezintă joi, 15 decembrie 1977, ora 19.30, PATIMA FĂRĂ SFIRȘIT (vinzare liberă).

## Radio-Timișoara

Miercuri, 14 decembrie  
18 O oră — actualitate și muzică, 19. Odă României — moment poetic, 19.05 „Drag mi-a

REDACTIA și ADMINISTRATIA Arad, B-dul Republicii nr. 81, Telefoane: secretariat de redacție 1.33.02; administrație și mica publicitate 1.28.34, Nr. 40 107

Tiparul Tipografia Arad